



MARKTGEMEINDE
SCHLÄNDERS

COMUNE DI
SILANDRO



Kopie / copia

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

Datum / data
22.09.2026

Nr./n. 443

Uhrzeit / ore
14:00

ORT: Sitzungssaal Gemeindeausschuss

LUOGO: sala riunione Giunta comunale

ANWESEND SIND / SONO PRESENTI			Abwesend / Assente	
			entsch./ giust.	unent./ ingiust.
Christine Kaaserer	Bürgermeisterin	Sindaca		
Günther Bernhart	Referent	Assessore		
Dr. Jürgen Markus Tragust	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco		
Manuel Trojer	Referent	Assessore		
Kunhilde Von Marsoner	Referentin	Assessore		
Martin Wielander	Referent	Assessore		

Den rechtlichen Beistand leistet der
Generalsekretär Dr. Georg Sagmeister

Assiste il segretario generale Dr. Georg Sagmeister

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit
übernimmt Christine Kaaserer in der Eigenschaft als
Bürgermeisterin den Vorsitz.

Constatato che il numero dei presenti è sufficiente
per la legalità dell'adunanza Christine Kaaserer
nella qualità di Sindaca ne assume la presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden
Gegenstand:

La Giunta comunale tratta il seguente oggetto:

**Personalamt – Erhöhung der Arbeitszeit von
80% auf 90% ab 01.10.2026 des Bediensteten
Matrikel Nr. 43 bis auf Widerruf**

**Ufficio Personale – Aumento dell'orario di lavoro
da 80% a 90% dal 01/10/2026 del dipendente n.
matricola 43 fino alla revoca**

Antrag eingereicht von Bürgermeisterin

Proposta inoltrata dalla Sindaca

Christine Kaaserer

Es wird vorausgeschickt:

- Die Bedienstete Matrikel Nr. 43 ersucht um Erhöhung der Arbeitszeit von 80% auf 90 % (von 31 auf 34 Wochenstunden).
- Die Bedienstete begründet die Erhöhung der Arbeitszeit mit Umstrukturierungen in seiner Abteilung und dem großen Mehraufwand von verschiedenen Tätigkeiten.

Nach Anhören des Generalsekretärs, welcher vorschlägt, dem Antrag des Bediensteten um Erhöhung der Arbeitszeit von 80% auf 90% (34 Wochenstunden) statt zu geben;

Nach Einsichtnahme in den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für den Zeitraum 2005-2008 für den normativen Teil und für 2007-2008 für den wirtschaftlichen Teil, unterzeichnet am 12.02.2008;

Nach Einsichtnahme in das Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.F.W.E. - Artikel 5 - Teilzeit, von den Vertragsparteien am 30. Jänner 2004 unterzeichnet;

Nach Einsichtnahme in den überarbeiteten Stellenplan der Marktgemeinde Schlanders, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 30 vom 19.09.2024;

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Schlanders;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;

Nach Einsichtnahme in die vorliegenden positiven Gutachten gemäß Artikel 185 und Artikel 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;

Elektronischer Fingerabdruck fachliches Gutachten:

pGCHxCgVMaL0MeHQOUAdQtxshGLlyCPg0eeG1N2SJDc=

Elektronischer Fingerabdruck buchhalterisches Gutachten:

AFxdokWHLIB7EeLQV6p4vLj1es6ZCU+jc33Yuq6pxEo=

Viene premesso:

- La dipendente n. matricola 43 ha chiesto l'aumento dell'orario di lavoro da 80% a 90% (da 31 a 34 ore settimanali).
- La dipendente giustifica l'aumento dell'orario di lavoro con le ristrutturazioni in corso nel suo reparto e con il notevole aumento del carico di lavoro dovuto alle diverse attività.

Sentito il segretario generale che propone di accogliere la domanda del dipendente di aumento dell'orario di lavoro da 80% a 90% (34 ore settimanali);

Visto il contratto collettivo intercompartimentale per il periodo 2005-2008 per la parte giuridica e per il periodo 2007-2008 per la parte economica, firmato in data 12/02/2008;

Visto l'accordo di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle I.P.A.B. - articolo 5 - part-time, firmato dalle parti contraenti in data 30 gennaio 2004;

Vista la pianta organica rielaborata del Comune di Silandro, approvata con deliberazione consiliare n. 30 del 19/09/2024;

Visto lo statuto vigente del Comune di Silandro;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2 del 03/05/2018;

Visti i presentati pareri favorevoli ai sensi dell'articolo 185 e articolo 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2 del 03/05/2018;

Impronta digitale parere tecnico:

Impronta digitale parere contabile:

b e s c h l i e ß t

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

LA GIUNTA COMUNALE

d e l i b e r a

ad unanimità di voti in forma palese:

- | | |
|---|--|
| <p>1. aus den in den Prämissen genannten Gründen die Erhöhung der Arbeitszeit der Bediensteten Matrikel Nr. 43 mit 01.10.2026 von 80% auf 90% (34 Wochenstunden) bis auf Widerruf zu genehmigen.</p> | <p>1. di approvare per le ragioni di cui in premessa l'aumento dell'orario di lavoro della dipendente n. matricola 43 da 80% a 90% (34 ore settimanali) con data 01/10/2026.</p> |
| <p>2. Mit der Bediensteten einen Individualvertrag gemäß Artikel 101 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, abzuschließen.</p> | <p>2. Di stipulare con la dipendente un contratto individuale secondo l'art. 101 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2 del 3 maggio 2018.</p> |
| <p>3. Die Anlastung der Gesamtausgaben auf den entsprechenden Personalkapiteln des Haushaltsjahres 2026 erfolgt im Zuge der Auszahlung der Gehälter.</p> | <p>3. L'imputazione della spesa complessiva ai relativi capitoli del personale del corrente esercizio finanziario 2026 avviene nel corso del pagamento degli stipendi.</p> |

DATEN BUCHHALTUNG					DATI CONTABILI		
Jahr Anno	UEB	Kapitel Capitolo	Artikel Articolo	Verpflichtung Impegno	Betrag Importo	Kostenstelle CDC	CIG: CUP:

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD N. 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt

gez.- f.to. Christine Kaaserer
(Vorsitzender – Presidente)

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 140/2010).

Letto, confermato e sottoscritto

gez.- f.to. Dr. Georg Sagmeister
(der Generalsekretär - il segretario generale)

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Für die Übereinstimmung der Abschrift mit der
Urschrift, stempelfrei für Verwaltungszwecke

Copia conforme all'originale, in carta libera per
uso amministrativo

Dr. Georg Sagmeister
(der Generalsekretär - il segretario generale)